

Zeitschrift: Zürcher Illustrierte

Band: 13 (1937)

Heft: 19

Artikel: Sinnbilder eines Weltreichs : Unbekanntes von den englischen Kronjuwelen

Autor: Bell, Axel

DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-751753>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 25.02.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Sinnbilder eines Weltreiches

Unbekanntes von den englischen Kronjuwelen

ERZÄHLT VON AXEL BELL

Symbole des Inselreiches, das aus blutigem Zwist und innerer Fehde zur größten Kolonialmacht der Erde aufsteigt — das sind die englischen Kronjuwelen. Bald sind es Mörder, bald Revolutionäre, bald Hochstapler, bald Unterdrückte, die nach ihnen greifen. — Königliche Insignien aus Gold und Edelsteinen, Träger einer unauslöschlichen Tradition, erleben wilde, wechselvolle Schicksale — die Schicksale ihres Landes.

Eine Goldmasse — sieben Pfund sechs Unzen schwer

«Eine Goldmasse, sieben Pfund sechs Unzen schwer, geschmückt mit Rubinen, Saphiren, Emeralden, Diamanten und Perlen, einstmals Sankt Edwardskrone genannt...»

«Hoha! Hoha!» Ein Meer des Hohngelächters verschlingt den dünnen Redefluss des Unterhaussprechers. Fanfare des Triumphes schwingen in diesem Spottchor. Der Speaker lässt die Inventarliste des Kronschatzes, die er soeben verlesen begann, von den kurzsichtigen Augen sinken und sieht nicht ohne Mißbilligung auf die ruppiigen Parlamentsmitglieder herab.

Die langgestreckte Stephanskapelle, durch deren hohe Fenster die feuerroten Strahlen der Nachmittagssonne schräg einfallen, erinnert in diesem Augenblick mit seltsamer Eindringlichkeit an ein Feldlager zur Dämmerung eines blutigen Tages. In den schmalen Gängen drängen sich die Männer in Rüstung und Waffen; zügellost hocken sie in den verschiedensten Stellungen und Gruppierungen auf den engen dunkelbraunen Betbänken der Kirche.

Neun Jahre hat der Bürgerkrieg gegen König Karl gedauert. Mehr als hundert Monate haben die Cromwell, Fairfax, Haeker, Ireton, Skipton im Feld gestanden und statt der Schärfe des Wortes die Schärfe des Schwertes erprobt für die Rechte des Volkes gegen die Rechte der Krone...

«... Sankt Edwardskrone genannt und von den Experten auf elfhundert Pfund geschätzt», fährt der Speaker mit der überbetonten Geduld eines verärgerten Magisters fort.

«Vernichten! Einschmelzen! Zerschlagen!» gellen Zwischenrufe.

Die langfingerige Greisenhand des Sprechers wehrt ab und scheint um weitere Aufmerksamkeit zu bitten.

«Ferner eine Metallmasse von drei Pfund und acht Unzen, ursprünglich für Gold gehalten, in Wirklichkeit aber nur eine Silberlegierung...»

Noch vernichtender, verachtender schallt diesmal das wütende Lachen der Parlamentarier. «Diese Könige! Lügner! Schwindler! Betrüger!» So kommentieren sie die unerwartete Enttäuschung, daß die Queen Edithkrone, das höchste Insignium der Königinnen, sich nun als Fälschung herausstellt. Auf 338 Pfund Sterling wird dieses Kleinod der entthroneten Könige von den gewissenhaften Sachverständigen geschätzt. Der historische Wert, die Erinnerungen an Feste und Verbrechen, Glanz und Blut, Frömmigkeit und Grausamkeit, alles Unbekannte im Schatten der Jahrhunderte Versunkene, das um die Kleinodien der englischen Herrscher webt, findet in der Rechnung dieser fanatisch klaren Puritaner keinen Platz.

*

«Ein Szepter, scheinbar aus Gold, in Wirklichkeit vergoldetes Eisen, drei Pfund vier Schilling.»

«Ein verrottetes Pelzgewand, auch Krönungsmantel genannt, zwei Schilling sechs Pence.»

«Ein silberner Löffel, für die Oelung verwandt, in sehr schlechtem Zustand, ein Schilling drei Pence.»

«Ein Paar Handschuhe, zerissen und sehr alt: ein Schilling.»

«Ein alter Hornkamm: 0 Pfund, 0 Schilling, 0 Pence.»

So endet die Liste. Und plötzlich ist der ehrenwerte «Königsfresser» Haeker von seiner Bank aufgesprungen, hat sich dem Tisch genähert, auf dem die alten blinden Insignien der Könige aufgebaut sind, hat den Kamm, den «wertlosen Hornkamm», der einst nach der heiligen Oelung das Haar der neu gesalbten Herrscher zerteilt, mit seinen großen griffigen Schmiedehänden gepackt und zerbrochen.

«Bravo!» brüllen die Vertreter des Volkes. «Weg mit der dreckigen Lauseharke! Schlägt den ganzen Tand in Trümmer!»

Sie drängen vorwärts, klettern über die Bänke, Hände strecken sich zerstörungswütig nach dem, was gestern noch als heilig galt.

Da schreit eine Stimme: «Halt!»

Cromwell steht breitbeinig vor dem Tisch mit den Kronjuwelen. Er hebt beschwichtigend den Arm und wirft der Flut von geballten Leibern, gestikulierenden Händen, hochroten Köpfen sein Veto entgegen:

«Wir sind keine Rowdies! Sollen die «Regalia», der läppische Schmuck der närrischen Könige zerstört werden? Ja? Dann beschließt ein dementsprechendes Gesetz und überläßt die weitere Arbeit einem Goldschmied.»

Die Arme in Panzer und Kriegskleidung strecken sich mit einem Ruck in die Höhe.

«Die Bill ist angenommen...», konstatiert der Speaker trocken. «Die Sitzung ist aufgehoben...»

So wanderten 1649, im ersten Jahre der englischen Republik, die Szepter, Kronen, Schwerter, die goldenen Weihgefäße und Sporen, alle jene inhalts- und traditionsreichen Prunkgegenstände des feierlichen Krönungszeremoniells in den Schmelzofen des Goldschmiedes Robert Vyner. Die Perlen, Rubinen, Diamanten verstreuten sich in die Schmückästen reicher Damen. Der Krönungsmantel gelangte in einen finsternen Trödelladen der guten Stadt London und beschloß seine Tage als Schlafrack einer schielenden Schlumpe.

Auf dem Wege aus dem Unterhaus verschwanden jedoch auf unerklärliche Weise: der Rubin des schwarzen Prinzen, die goldene Ampulle mit dem heiligen Oel, der Oellöffel und jener Fingerreif, den die Geschichte den «Ehering Englands» genannt hat. Sie entgingen als einzige Kleinodien des englischen Kronschatzes der Zerstörung und tauchten später wieder auf, um eine schicksalreiche Laufbahn fortzusetzen, deren Begini in Märchen und Legende verdämmert.

Der Ehering Englands

Aus alten englischen Chroniken entsteht schattenhaft das Bild des letzten Angelsachsenkönigs Eduard, der im Ausgang des ersten christlichen Jahrtausends über das Inselreich herrschte und nach seinem Tode heilig gesprochen wurde. Er war mittelgroß, ja eher klein zu nennen. In seinem blassen Mönchsgesicht lagen zwei unergründliche schwarze Augen, tief und still wie die moorigen Teiche des Hochlandes, auf deren Grund abergläubische Schotten die Hölle vermuten.

«Ich habe den Teufel im Leib...», stöhnte Eduard, wenn er im schützenden Dunkel des Beichtstuhles kniete, mit besessener Stimme von seinen schauerlichen Gelüsten und Visionen stammelnd.

Einmal des Nachts soll ihm der leibhaftige Satan erschienen sein. Der König griff nach seinem Schwert und stieß damit dem Bösen. Mit einem furchtbaren, nie gehörten Schmerzensschrei entwich der Teufel. Als Eduard, noch immer zitternd vor Schreck, seine Waffe besaß, da merkte er, daß die Spitze im Leibe des Höllefürsten stecken geblieben war. Der Herrscher aber ließ jenes Schwert in feierlicher Zeremonie weihen. Es wurde dem Kronschatz einverlebt und erhielt den Namen «Curta», das Schwert der Gnade.

Die Earls of Lancaster haben seit dem Jahre 1377 das Recht, jene legendäre Waffe dem König bei der Krönung zu überreichen. Wenn der Monarch alljährlich das Parlament eröffnet, dann schlägt er, um Einlaß bitten, mit dem zerbrochenen Schwert an die Tür des Oberhauses — bereit zum Strauß mit den «Teufeln» des Parlaments.

Eines Tages — so berichtet die Chronik weiter — traf König Eduard während seines Morgenrittes auf zwei jämmerliche Bettlergestalten. Der König zügelte sein Ross und wandte sich mit ein paar freundlichen Worten an die sterbenschwachen Männer:

«Wie kann ich Euch helfen? Wohin führt Euer Weg? Wollt Ihr wissen und erhielt die Antwort:

«O, edler Herr, zum heiligen Grab nach Jerusalem.» Eduard bat nun die beiden Pilger, ihm auf sein Schloß zu folgen und sich dort auszuruhen, um dann gestärkt und erfrischt die lange Reise fortzusetzen. Die also Angesprochenen aber wollten keinen Zoll breit von ihrem Wege abweichen.

Nun griff der König nach seinem Geldbeutel, um den Frommen einige Goldstücke zu schenken. Es zeigte sich aber, daß er seine Börse auf dem Schloß hatte liegen lassen.

Und als König Eduard nun nachdachte, wie er jenen gläubigen Christen wohl dennoch helfen könne, da fiel sein Blick auf den Goldreif, den er am vierten Finger seiner rechten Hand trug. Dieser Ring aber, das Abzeichen seiner königlichen Würde, war ihm von den Hohen des Landes am Tage seiner Krönung angesteckt

(Fortsetzung Seite 651)

worden. Nur wenige Augenblicke zögerte der Herrscher. Er gedachte der Worte des Herrn, der da sagt, daß alle Zeichen irdischer Würde eitel seien, und er streifte den Ring vom Finger, um ihn jenen Pilgern zu schenken.

Wie groß war jedoch das Erstaunen des Fürsten, als er nach Jahresfrist von einem Besucher aus fernen Landen den gleichen Ring zurück erhielt.

Dieser nun berichtete, daß ihm im Heiligen Land die beiden Evangelisten Johannes und Markus erschienen seien und gesagt hätten: «Berichte dem König, daß wir ihn heilig sprechen, da er das Gebot der Nächstenliebe mehr achtete als das Zeichen irdischer Macht.

Dies ist die Sage vom Sankt Edwards Ring, der auch heute noch während der Krönungszeremonie dem neuen Herrscher an den vierten Finger gesteckt wird. Der Aberglaube will wissen: Je enger der «Ehering Englands» sich dem Finger des jeweiligen Herrschers anpaßt, desto segensreicher wird seine Regierung für das Land sein.

Richard der Dritte verlor den Ring während des Krönungskaktes von seinen langen dünnen Händen.

Königin Viktoria dagegen konnte den Goldreif niemals abstreifen. Erst einen Monat vor ihrem Tode soll er sich gelockert haben. Da wußte die «Witwe von Windsor», daß sie nun bald ihrem beklauerten Gatten Albert ins Grab nachfolgen werde.

Den Mönchen der Westminsterabbey, die er selbst hatte erbauen lassen, vertraute König Eduard die Hut der Kronjuwelen an. Ein Dekret bestimmte in tönen umständlichen Sätzen, daß alle zukünftigen Herrscher Englands in diesem Dom gekrönt werden sollten, und so wurde es bis auf den heutigen Tag gehalten.

Auch Wilhelm, der Eroberer, jener Normannenkönig, der den Nachfolger Eduards vom Thron des Inselreiches vertrieb, beugte sich jenem letzten Wunsch des Verstorbenen und empfing am Grabe Eduards in den weiten Hallen von Westminster die Rangabzeichen seiner neuen Würde. Er ließ dann später die Kronjuwelen in sein

«Ungezählte Räder, Hufe und Stiefel arbeiteten sich talaufwärts — Seite an Seite, einander überholend, einander zurücklassend — alle demselben unbekannten Ziele zu. Trainkolonnen krochen neben uns her. Mitrailleurkarren flitzten vorüber und bespritzten uns mit Kot. Dragonertrupps rasselten vorüber wie Hagelschauer... Stunde um Stunde wateten wir, von Regen überströmt, im tiefen Schmutz hinter den Geschützen her...» — Diese Sätze hat Max Oederlin in seinem interessanten Buch

Marsch im Jura 1916/17

geschrieben. Es ist kein aufgebausches Heldenepos unserer Grenzbesetzungstruppe, keine Sensationshascherei, sondern eine wirklichkeitsgetreue Schilderung aus diesen unsicheren und schicksals schweren Tagen. Schlicht und recht, mit Ernst und Humor erzählt — genau so, wie es eben damals war.

In jeder guten Buchhandlung zu haben
Kartoniert Fr. 3.—
oder in Ganzleinen Fr. 3.50

Morgarten-Verlag A. G., Zürich

festungsartiges Schloß überführen, das an den Ufern der Themse emporwuchs — den Tower. Die Gitter und Mauern jener Burg, in deren Sälen Feste gefeiert, in deren Kerkern Prinzen und Minister erdrosselt, auf deren Willen Königinnen und Günslinge hingerichtet wurden, sollten nun die blitzenden Kronjuwelen vor jedem fremden Zugriff schützen.

Vergebens! Die Abzeichen der englischen Königswürde wurden schon knapp hundert Jahre später beinahe die Beute der Nordsee.

Die Krone in der Springflut

Schwarzgrau lastet der Himmel über der Washbucht, und ein eigensinner Wind streift in kurzen Stößen das gelbe Riedgras des Deiches. Ueber dem nackten von der Elbe bloßgelegten Meeresboden segeln Albatrosse. Wie Geisterlaternen irisieren die silbrigen Leiber toter Fische durch die heraufkommende Nacht. An den blutroten Schnäbeln der Vögel haftet ihr Blut.

Blut, Blut... überall sieht König Johann Blut. Es klebt rotbraun an den Panzern und Lanzen seiner Männer. Sie haben Städte erobert, geplündert, gebrandschatzt. Ganz England brennt im roten Schein des Mordes. Der König fährt sich durch sein dünnes sprödes Haar. Er hat den Helm fortgeworfen und spürt nun den scharfen kühlen Hauch der See im heißen Gesicht. Dann dreht er sich rückwärts und überschaut die metallenen Wogen seines gepanzerten Heeres, das den Damm überflutend in wilder Verwirrung gegen Norden flieht.

«Werden wir durchkommen?» fragt Johann seine Begleitung.

«Gewiß, Majestät! Der Feind ist weit hinter uns. Im nächsten Dorf sammeln wir uns zu neuer Schlacht.»

Von der Höhe des Dammes sehen sie am Horizont die lodernenden Häuser von Suttonbridge.

Fanfaren ertönen. Der Feind hat die Nachhut schon erreicht. Prinz Ludwig von Frankreich und die mit ihm

**Von
Bräunlich
Blond**

**zu
Natürlichem
Gold-
blond**

Bräunliches und farbloses Haar wird
2-4 SCHATTIERUNGEN HELLER

in einem Shampoo — ohne schädliches Färben
und Bleichen — selbst ohne Kamille und Henna.
Echte Blondinen sind weit reizvoller — viel begehrter als Frauen mit nachgedunkeltem braunblonden Haar. Geben Sie Ihrem Haar jene herrliche natürliche goldblonde Farbe der Kindheit zurück durch Nurlblond, das wundervolle Spezial-Shampoo für Blondinen. Neues Geheimrezept — hat die Vorteile der selbsttätigen selfenfreien Färbung und der natürlichen, leicht zu bearbeitenden Haarfarbe. Wundervoll für Kinder. Wenn Nurlblond nicht das Beste ist, was Sie jemals benutzt haben, verlangen Sie Ihr Geld zurück. Kaufen Sie es noch heute. Wenn nicht erhältlich, senden Sie Frs. — 50 direkt an Gachnang, Abt. Z, Stapferstraße 17, Zürich.

NUR·BLOND DAS SPEZIAL SHAMPOO FÜR BLONDINEN

A. S. GROB

weil in der Tube + Kein
Eintrocknen, — bleibt
frisch bis zum letzten Rest
die Edelschuhcreme in der Tube
in Schuhgeschäften und
in Drogerien erhältlich
Eg-Gü
FABRIKANTEN: BROGEL'S SÖHNE, SISSELM (AARGAU)

Jede Frau kann schön sein!

Schönheit ist der Ausdruck der Gesundheit. Puder, Schminke sind Hilfsmittel. Aber innere Sicherheit, fröhliches Auftreten und wahre Sympathie gewinnt nur die wirklich gesunde Frau, frei von allen Störungen und Kränklichkeiten. Auch Sie können schön sein, wenn Sie die alte Wahrheit beherzigen:

**Die kluge Frau macht jedes Jahr
die gute Rheinfelder Kur im
Solbad-Schützen
RHEINFELDEN**

Heimelig schweizerisch · Modernste Einrichtung · Wunderbare Bäder · Sonnige Lage im Grünen
Immer angenehme Gesellschaft · Volle Pension ab Fr. 10.- · Verlangen Sie den interessanten
Sonderprospekt.

F. Kottmann



MONARCH
Additions-Maschinen

5 neue Modelle

leicht, handlich, rasch, bequem tragbar, 9stellige Kapazität, nur 10 Tasten

H-Modell = Hand-Maschine
HS " = Hand-Maschine mit direkter Subtraktion
E " = Elektrische Maschine
ES " = Elektrische Maschine mit direkter Subtraktion
ESN " = Elektrische Maschine mit direkter Subtraktion und Negativ-Saldo

Prospekt Nr. Z-89 gratis. Vorführungen und Probestellung unverbindlich durch die Generalvertreter

Anton Waltisbühl & Co. / Zürich

Remington-Haus / Bahnhofstraße 46 / Telefon 36.740

verbündeten Adligen werden ganze Arbeit machen und das Heer des wortbrüchigen Königs aufreiben.

Der König zügelt mit scharfem Ruck sein Pferd.

«Wo ist mein Troß?» schreit er den nächsten Begleiter an. Plötzlich ist es ihm brennend heiß ins Bewußtsein getreten: Der Troß! Der Troß... und im Troß — der Kronenschatz!

Als Johann im August 1215 durch eine Bannbulle des Papstes die Magna Charta, Englands erste und grundlegende Verfassung, widerrufen ließ, als er beschloß, Rache zu nehmen an den Baronen, die ihn gezwungen hatten, diese Grundgesetze der Beschränkung königlicher Allgewalt zu beschwören, da ließ er sich zuvor die schweren wohlverschlossenen Türen der Schatzkammer in Tower öffnen.

Allein stand der dürre hagere Mann den Juwelen gegenüber. Zum erstenmal allein. Auf Zehenspitzen schlich er sich näher, tastete durch das Dunkel des Kellergewölbes dem schwachen Glanz der Steine und des Goldes sich entgegen, hob mit zitternd gierigen Händen Kronen, Szepter, Sporen aus ihrem Samttbett und küßte jedes einzelne Prunkstück, als sei es das Glied einer Geliebten, die er soeben aus ihrem Schlaf geweckt. Stunden später fanden die Wachen den Herrscher Englands wie leblos am Boden liegend, an seine Brust irr die Krone gepreßt.

Und diese Krone, jene Kleinodien, um die er Mord und Verrat an seiner eigenen Familie, an seinen besten

Freunden begangen hatte, jene Juwelen, die nach dem offenen Ausbruch des Adelskrieges, im Innern eines eisernen beschlagenen Troßwagens den König in jede Schlacht begleiteten, die mitgerichtet waren durch Hochmoore und brennende Kornfelder, die sind in der sinnlosen Aufregung der Flucht über den Deich verschwunden!

König Johann, bisher an der Spitze des Flüchtlingszuges, läßt die Nachfolgenden passieren. Durch die weiten Flügel seiner Nase zieht er den Verwesungsgestank der Watte ein, den der immer stärker aufkommende Sturm vom Meer her zu ihm herüberträgt. An dem geschlagenen König schleppen sich die Trümmer seines Heeres vorbei: Fußsoldaten mit zerfetzter Kleidung und großen, schwärenden Wunden an Stirn und Leib, Reiter, auf ihren lahmenden Pferden zusammengekrümmt. Das Stöhnen und Klagen übertrönt den Wind, aber Johann findet keine Worte des Mitleids, er kennt nur eine Frage, die er jeder Abteilung dieser elenden Gespensterarmee entgegenschreit:

«Wo ist mein Troß?»

*

Da bringt ein Bote die Nachricht: Ein Wagen sei mit gebrochener Achse steckengeblieben. Man versuche ihn wieder flottzumachen, aber im Rücken drängen bereits die nachsetzenden Feinde. Ob man das Vehikel nicht im Stich lassen solle...?

«Ende Feiglinge!», wütet da der König, Er gibt seinem Pferde die Sporen und prescht zur Unfallstelle... vorbei an den fliehenden Schatten seiner Bataillone.

Wie auf geflügelten Rossen reitet Johann. Der Sturm ist stärker geworden und treibt ihn vor sich her.

Da! Dort! im Fackellicht des brennenden Dorfes erkennen er den verunglückten Wagen, den die Troßknechte gerade aufgeben wollen. Da richtet sich der König im Sattel auf und donnert durch das Brausen des Sturmes seine Leute an, daß sie die Krone retten müßten, die Krone Englands! Und er verlangt die Schlüssel des Troßwagens, aber die können nicht gefunden werden.

«So zerschlägt den Wagenkasten!» befiehlt der Rasernde mit einer hohen Stimme, die sich zu überschlagen droht.

Mit langen Lanzen versuchen sie es. Dumpf klingen die rammenden Pfähle gegen die Eisenbeschleifung. Oder ist dies schon der Kampflärm der nachdrängenden, unaufhaltsam sich nähernden Truppen der Feinde? Oder das Schlagen der Flut, die nun mit zorniger weißer Gischt gegen den felsigen Damm tobt?

Immer näher rücken die Flammenzungen von der einen, die Wasserzungen von der anderen Seite. Näher und näher! Die Troßknechte lassen sich nicht mehr halten.

Johann aber will nicht nachgeben. Wenn der Kronenschatz in die Hände seiner Feinde fällt, dann ist alles verloren.

«Johann ohne Land!» höhnt der Sturm. So haben sie ihn in seiner Jugend genannt, doch er hat den Sohn des Onkels ermorden lassen und sich ganz England genommen.

«Johann ohne Krone!» schrein die Windteufel. Aber nein, er wird sie retten, die Krone. Er wird sie schon retten!

(Fortsetzung folgt)

Braun ohne Sonne
Durch die neuartige, weiße
Sun wonder
Crème wird Ihr Gesicht in
25 Minuten

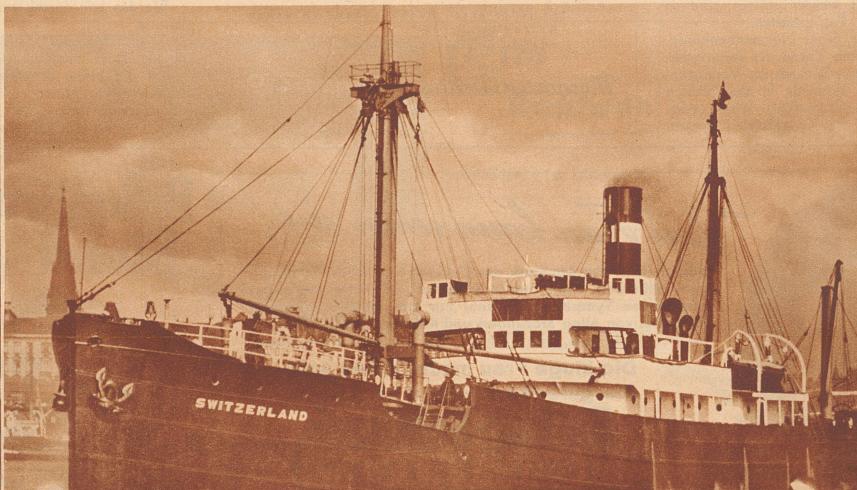
auf biolog. Wege (Hautatmung) sonnen-
gebräunt. Sie erhalten ein verjüngendes
sportliches Aussehen. Keine unangenehme fäulige
Haut. Wie bei Sonne oder kleinen Händen
Sommersprossen werden verdun-
kel, Blässer oder gelber Teint verschwindet.
Völlig unschädlich! Dose „Sun wonder“ J.
Fr. 3.75 (reicht 6 Wochen) durch General-
vertrieb Luise Geißler, Zürich 1,
Postfach 794, gegen Einzahlung Post-
scheck VIII 25997 oder gegen Nachnahme.

Zum Tee
Schnebli
Petit-Beurre
SCHNEBLI
Petit-Beurre
BABEN

dann sind Sie gut bedient.
In allen besseren Geschäften der
Lebensmittelbranche erhältlich.

LUX
speziell geschaffen
für
feine Wäsche
Sammelt Sunlight
Wert-Coupons

LX 513-0260 SG



Zahlreiche Frachtschiffe fahren in einem großen Hafen ein und aus. Die Aufmerksamkeit des Besuchers wird aber erst plötzlich durch den Namen „SWITZERLAND“ gefesselt. Nur dank der enormen Schuhbe- reitschaft der Leica-Photo-Kamera gelingt es diese zufällige Begegnung im Bilde festzuhalten. Die Photographie mit Hilfe der LEICA führt zu Erfolgen, so daß sich gleichsam die LEICA in allen jenen Aufnahmen spiegelt, die dank ihren hervorragenden Eigen- schaften hergestellt wurden. Falls Sie noch nicht Leicaner sind, so liegt es in Ihrem Interesse, sich über LEICA und das Leica-Photo-Verfahren in jeder guten Photohandlung beraten zu lassen.



ERNST LEITZ + OPTISCHE WERKE + WETZLAR
VERTRETUNG DER ABTEILUNG PHOTO: PERROT & CO + BIEL

Leidende Männer

beachten bei allen Funktionsstörungen und Schmächezuständen der Nieren ein-
zige die Rasfolge des erfahrenen, mit allen Mitteln der modernen Wissenschaft untersuchten. Spezialärzte geben Ihnen
eine von den folgenden ausgesuchte
Schrift über Ursachen, Verhütung und
Heilung derartiger Leiden. Für Fr. 1.50
in Briefmarken zu beziehen. Dr. med.
Hausherr, Verlag Silvana, Herisau 472

**Sommer
splossen
verschwinden**

sicher und dauernd durch

RIVASAN

Sommersprossencreme
Wir speichern aus Erfahrung! Machen Sie einen Versuch! Preis p. Topf Fr. 4.-
Rivasan Apotheke z. Kreuz, Olten 20

Wer an Gicht

Gichtknoten, Gelenk- und
Muskelrheumatismus

Ischias, Lähmungen, nerv-
rheumatischen Schmerzen, Neuralgien, Migräne etc.
leidet, schickte sein Wasser
(Urin) und Krankheitsbeschreibung an das Medizin- u. Naturheilinstitut
Niederurnen (Ziegelbrücke).
Gegründet 1903.
Institutsarzt: Dr. J. Fuchs.

Kopfschmerz?

Wie verhindert Kopfschmerzen doch, weiß jeder, wie man sie aber am schnellsten und einfachsten befreit? Oder von vornherein verhindert, wissen zwar die meisten, aber jeder noch nicht. Ein wirksames Mittel sind die Spalt-Tabletten. Um es jedem bequem zu machen, sind sie passend geformt und unterwegs kann sie tragen, in jeder Normalpackung eine kleine Flachdose beigefügt, die in die kleinste Tasche paßt. Preis: 10 Stück Fr. 1.-, 20 Stück Fr. 1.75. Zu haben in allen Apotheken. General- depot: Pharmacie Internationale, Dr. F. Hebeisen, Zürich 1 (25), Poststr. 6.

